

摘要

一、計畫緣起

雲林縣政府為推動客家傳統文化與語言的傳承與發揚，對境內二崙、崙背、西螺、土庫一帶詔安客人口暨詔安客語言使用人口進行調查。根據過去的調查經驗，深刻了解詔安客語使用人數正快速下降，進行詔安客語使用人口之精確調查已刻不容緩。本計畫根據已有之調查基礎圈畫出詔安客家族群主要的分佈範圍，並進一步規劃適合本地特性之調查方法，獲得精確的調查成果。本計畫之調查結果可提供相關機關擬定相關政策以進行詔安文化與客語之保存與推廣工作，俾利珍貴的詔安客家文化能永續傳承。

二、調查方法

2-1 母體說明

本計畫設定調查母體以民國 100 年 3 月份之西螺鎮、二崙鄉、崙背鄉、土庫鎮戶政事務所戶籍登記之人口資料為準。然因《個人資料保護法》之限制，詳細之戶政資料調閱與複製困難，因此實際調查則以各村里電話簿所登記之名單資料為調查途徑。但各村里電話登記簿登載之戶數少於戶政資料登記之戶數，故實際調查所得個案數必少於調查母體數量。

2-2 調查方法

本計畫團隊規劃三種調查方式進行，一為電話調查，二為實地訪問，三為問卷施測，其中以電話調查之調查份數佔絕大多數，其次為實地訪問。

2-3 調查範圍

雲林縣為臺灣地區詔安客分佈最密集、客語保存最完整的縣分。根據過去的田野調查經驗，雲林縣詔安客分佈最為密集的地區為西螺鎮、二崙鄉、崙背鄉三鄉鎮，以及土庫鎮新庄仔所形成的範圍。本計畫根據多項田野調查經驗標定西螺、二崙、崙背、土庫四鄉鎮的詔安客家人數與密度最高的聚落，共計 58 處為此次調查的「核心範圍」（圖 1），並以此核心範圍所在的西螺鎮、二崙鄉、崙背鄉、土庫鎮地區為調查的「周邊範圍」（圖 2），進行詔安客家人口與客語使用人口的普查。

2-4 樣本說明

本計畫共調查完成西螺鎮 3,948 件，完成度 42.4%；二崙鄉 14,023 件，完成度 63.1%；崙背鄉 12,700 件，完成度 69.2%。三鄉鎮核心範圍共調查完成 30,671 件個案，完成度 61.5%。

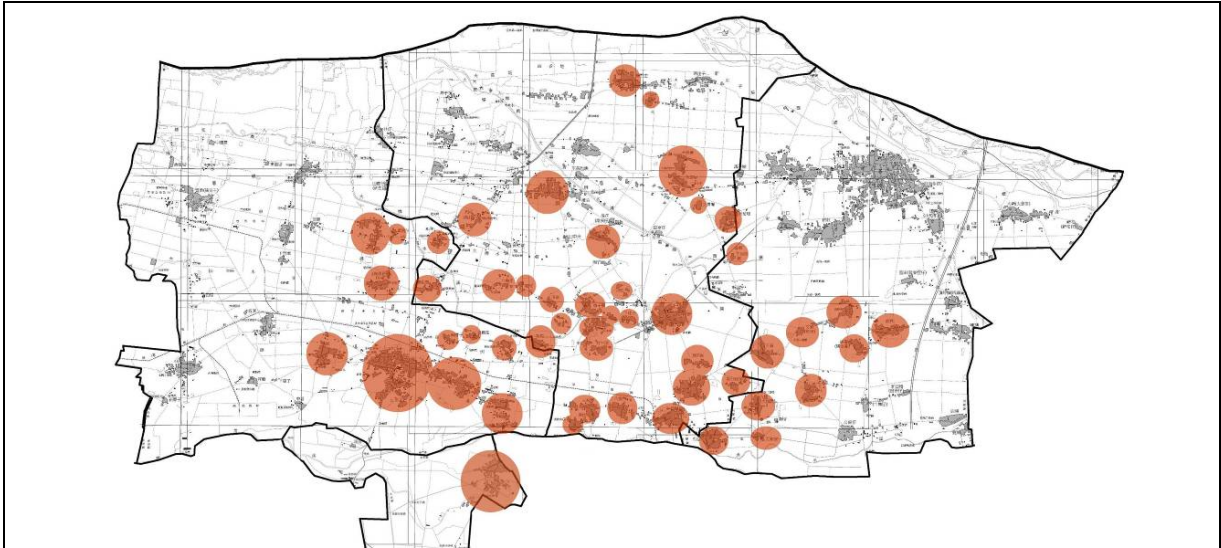


圖 1 崙背、二崙、西螺詔安客家聚落核心範圍分佈圖

圖片來源：《雲林縣詔安客家聚落舊地名源由考》（蘇明修、黃衍明，2009）



圖 2 崙背、二崙、西螺詔安客家聚落周邊範圍分佈圖

圖片來源：本計畫繪製

三、調查概述

3-1 崙背鄉調查概述

3-1-1 各村姓氏、年齡層、性別統計

在崙背鄉所調查的個案中，主要以李姓、廖姓之受訪個案為多。並可從調查資料中發現部分村落有單姓聚落之現象：李姓為主的村落有崙前村、羅厝村等村；廖姓為主的村落為港尾村；枋南村、水尾村則以鍾姓為主。

在年齡方面，高達 4 成的受訪者不願提供年齡資訊。扣除未填列值，以 45~54 歲的受訪者為最多，個案數最少的年齡層落在 18~24 歲，可見青少年人口流失較為嚴重。受訪個案中，男女比例約 6 比 4。

3-1-2 血緣認定為詔安客統計

崙背鄉 12,700 件個案中，有 9,603 件個案可以血緣關係認定為詔安客，而非詔安客為 2,882 件個案。據此估計崙背鄉核心 9 村當中詔安客家人口約有 13,897 人。

崙前村調查到的詔安客家人有 1,925 件個案，數量與比例均最多，達該村調查個案數之 94.73%。而港尾村調查所得的詔安客家個案數和比例均居第二，計 1,552 件，達調查個案數之 93.83%。推估崙前村與港尾村之詔安客家人口比例均為崙背之冠。而以血緣認定為詔安客家人數最少的是水尾村，僅得 330 件個案，其比例也是最低，僅有 21.0%。

3-1-3 詔安客語能力統計

崙背鄉 12,700 件個案中，能聽詔安客語的個案數有 6,252 件，比例約 49.2%。據此推估崙背鄉核心 9 村中能聽詔安客語的人數約有 9,114 人。能說詔安客語的個案數有 4,194 件，比例約 33%。據此推估崙背鄉核心 9 村當中能說詔安客語的人數約有 6,122 人。

會聽詔安客語的人數以崙前村為最多，計 1,472 件個案，比例為 72.4%。其中有 1,082 件個案會說詔安客語，比例 42.5%，是崙背鄉內會聽與會說詔安客語個案數最多，也是全鄉能說詔安客語之比例最高的村落。而港尾村則有 60.4% 的個案可聽懂詔安客語，則是崙背鄉比例最高者。水尾村民會聽詔安客語人數僅 9 人，比例僅 5.4%；會說詔安客語的人數僅 9 人，比例僅 0.6%，是崙背鄉詔安客語使用情形較差的地區。

3-1-4 自我認同統計

崙背鄉 12,700 件個案中，對詔安客家表示認同(含極認同與認同)之個案數有 9,265 件，比例約 73%。據此推估崙背鄉核心 9 村中認同本身為詔安客之人數約有 22,458 人。

在崙背鄉中，詔安客家自我認同度最高的是崙前村，極為認同者有 1,893 件個案，比例佔總個案數的 93.2%；其次為港尾村的 1,540 件，比例為 93.1%。二者為崙背鄉內詔安客自我認同度最高的村落。對詔安客自我認同個案數最少的是水尾村，僅有 330 件個案表示認同，比例僅有 21.0%。若以完全不認同的個案數來看，最高為羅厝村，有 158 件，但羅厝村調查案例數較多，所佔比例僅 9.2%。若以比例來看，枋南村的完全不認同比例達 10.9%，是認同度最低的村落。

3-2 二崙鄉調查概述

3-2-1 各村姓氏、年齡層、性別統計

二崙鄉調查所得的 14,023 件個案中，主要姓氏為廖姓，其次為李姓。位於南邊的聚落主要為廖姓聚集之單姓聚落。而李姓多分布於北邊之村落，如大義村、油車村等。在二崙鄉的個案中，個案數最多的年齡層為 75 歲以上，最少的是 18~24 歲，青少年人口數量較少，形成年齡斷層。

3-2-2 血緣認定為詔安客統計

二崙鄉 14,023 件個案中，有 5,826 件個案可以血緣關係認定為詔安客，佔總個案數之 41.5%。據此估計二崙鄉核心 13 村當中詔安客家人口約有 9,351 人。

以血緣認定為詔安客人數最多的是三和村，有 1,288 件個案，佔全村個案數的 87.6%，也是比例最高的。其次是來惠村 1,035 件，佔全村總個案數的 73.4%。詔安客家人最少的村落為大同村，僅 72 件，比例僅有 11.0%。油車村中血緣認定為詔安客家之人數有 109 件，比例僅有 7.0%。二者是詔安客家人分佈最少的村落。

3-2-3 詔安客語能力統計

二崙鄉 14,023 件個案中，能聽詔安客語的個案數有 3,043 件，比例約 21.7%。據此推估二崙鄉核心 13 村中能聽詔安客語的人數約有 4,663 人。能說詔安客語的個案數有 1,921 件，比例約 13.7%。據此推估二崙鄉核心 13 村當中能說詔安客語的人數約有 2,923 人。

會聽詔安客語的個案數以三和村為最多，有 993 件，比例為 67.5%。其中有 740 件會說詔安客語，比例 50.3%，是二崙鄉內會聽與會說詔安客語個案數最多的村落。其中村內會說詔安客語的個案比例達 50.3%，也是全鄉比例最高者。

二崙鄉詔安客語使用個案數與比例最低的永定村與楊賢村，永定村僅有 1 件個案會聽，1 件稍會聽。而楊賢村僅有 2 件稍會聽，1 件稍會說。

3-2-4 自我認同統計

二崙鄉 14,023 件個案中，對詔安客家表示認同(含極認同與認同)之個案數有 5,185 件，比例約 37.0%。據此推估二崙鄉核心 13 村中認同本身為詔安客之人數約有 8,275 人。

詔安客家自我認同度最高的是三和村，表示極為認同者有 1,283 件個案，比例佔全村總個案數之 87.2%。其次為來惠村，極為認同者有 897 件個案，比例達 63.6%。因此三和村是二崙鄉內詔安客自我認同度與比例皆為最高的村落。

詔安客自我認同個案最少的村落為楊賢村，僅有 33 件，比例也僅有 3.0%。若以表示完全不認同的個案數來看，最多的是田尾村，有 259 件，比例 19.5%，是二崙鄉完全不認同比例最高的村落。

3-3 西螺鎮調查概述

3-3-1 各村姓氏、年齡層、性別統計

在西螺鎮調查所得的 3,948 件個案中，主要姓氏為廖姓，有 970 件，比例佔 24.6%。其餘各姓氏之個案數皆與廖姓相差懸殊。然因在調查西螺鎮時，非詔安客之個案數多，因此在姓氏項目多數未填列。扣除未填列部分，可知西螺鎮核心 7 村大多以張廖姓居多。在調查個案之性別方面，男生數為 776 件，比例為 19.7%；女生件為 428 位，比例為 10.8%。其餘均未填列性別。

在年齡層方面，許多受訪者不願意透露年齡，造成年齡層數據統計的困難，加上西螺鎮對於詔安客認同度較低，許多基本資料無法從訪問中獲得，造成未填報項目偏多。各年齡層的受訪者數據接近，比例皆不超過 10%。在各里的調查個案中以 18~24 歲之個案數都是偏少的。

3-3-2 血緣認定為詔安客統計

西螺鎮 3,948 件個案中，有 948 件個案可以血緣關係認定為詔安客，比例為 24.0%。據此估計西螺鎮核心 7 里當中詔安客家人口約有 2,568 人。

以血緣認定為詔安客家人口之個案數最多的吳厝里，有 224 件，佔總個案的 48.8%，也是核心 7 里中詔安客家人口比例最高的。個案數最少的是七座里，僅有 49 件，其比例也最低，僅 5.3%。

3-3-3 詔安客語能力統計

本計畫調查發現西螺鎮之詔安客語能力之個案數是三鄉鎮中最少的。會聽詔安客語的個案數僅有 7 件，稍會聽 9 件，能說詔安客語的個案數僅有 7 件，稍會說 13 件。若以比例推估，在西螺鎮詔安客家核心 7 里之中，會聽詔安客語的人數預估僅 22 人，會說詔安客語的人數預估也僅有 22 人。若以各里來看，廣興里、頂涌里、七座里皆無個案會聽或會說詔安客語，此三個村里是西螺鎮詔安客語使用情形最不理想的。

3-3-4 自我認同統計

西螺鎮在詔安客家自我認同度較其他二鄉鎮為低。在西螺鎮 3,948 件調查個案中，認同或極為認同本身為詔安客之個案有 269 件，然完全不認同者高達 922 件，稍不認同者也有 12 件，可見西螺鎮民眾對詔安客家自我認同度較低。

3-4 土庫鎮調查概述

土庫鎮新庄里，主要聚落稱為新庄仔、下新庄仔，位於新虎尾溪南側，與港尾村相對。本次調查共完成 95 戶、369 件個案。在調查中，並無發現擁有詔安客語聽或說能力的個案，亦無認同或極認同本身為詔安客家人的個案。本計畫團隊原根據過去的文獻將土庫鎮新庄里列入本計畫調查範圍，但經多方查證得知，居住於此地之張氏並非張廖氏族裔，其祖籍亦非漳州府詔安縣，因此排除土庫鎮新庄里為詔安客家核心聚落範圍。

四、整體調查結果

4-1 各鄉鎮姓氏、年齡層、性別統計

若以姓氏來看，三鄉鎮之調查個案中，以廖姓為主的鄉鎮為二崙鄉、西螺鎮，以李姓為主的鄉鎮為崙背鄉。以年齡層來看，三鄉鎮中都是以中老年的調查個案為主，而 18~34 歲的個案數為最低，可看出三鄉鎮之青年人口外流嚴重，推測應是出外就業、求學之因。以性別來看，調查個案之男女比例約為 6 比 4，男性的個案略高於女性受訪個案。

4-2 各鄉鎮血緣認定為詔安客統計

三鄉鎮中血緣認定為詔安客家個案數最多的為崙背鄉（9,619 件，比例 75.7%），其次為二崙鄉（5,826 件，比例 42.1%），最低的為西螺鎮（948 件，比例 27.6%）。本計畫依各鄉鎮調查個案之比例推估詔安客家人口數，得知崙背鄉約有 13,897 人、二崙鄉約有 9,351 人、西螺鎮約有 2,568 人。三鄉鎮之核心地區詔安客家人口數合計約 25,817 人。

4-3 各鄉鎮詔安客語能力統計

本計畫調查出崙背鄉之詔安客語能力最好，其次為二崙鄉，最低的為西螺鎮。其中崙背鄉現有 4,194 人會說詔安客語；二崙鄉現有 1,921 人會說詔安客語；西螺鎮僅有 7 人。本計畫將調查數據依各鄉鎮比例推估目前崙背鄉能說詔安客語的人數約有 6,131 人，二崙鄉約有 2,923 人，西螺鎮約有 22 人。三鄉鎮之核心地區能說詔安客語之人數合計約有 9,076 人。

4-4 各鄉鎮自我認同統計

在詔安客家自我認同方面，三鄉鎮反映之情形與詔安客語能力相似。客語能力較好的鄉鎮自我認同度相對較高，反之，則自我認同度較低。因此崙背鄉受訪個案之自我認同度較其他二鄉鎮高。客家認同度影響是詔安客家相關調查之情形甚為明顯，崙背鄉在 99-100 年行政院客家委員之客家人口調查可高於 30% 門檻，因此列入客家重點發展鄉鎮，反觀本計畫雖推估二崙鄉 13 村有 42.1% 的人口為詔安客家人，然因自我認同度較低，因此在抽樣調查時不容易反映其客家背景。

五、檢討與建議

5-1 詔安客語的現況與危機

本計畫調查出目前使用詔安客語情況較佳的區域則是沿著縣道 156 與縣道 154 甲線分布。目前主要使用詔安客語的聚落北界為二崙鄉復興村龍結路與復興路；南界在新虎尾溪，在崙背鄉、二崙鄉內，新虎尾溪以北之地區皆有使用詔安客語的情形；東至二崙鄉的田尾、浦仔村以台糖五分車路為界；西至崙背鄉阿勸村的鹽園聚落。此範圍比對應吳中杰老師在《台灣客家語言與移民源流關係研究》之結果已經有縮減的趨勢。在短短 1 年半期間已經快速縮減。從年齡層分布來看，18~34 歲年齡層客語能力的喪失會產生嚴重地客語傳承斷層。無論從空間分佈與年齡層分布來看，在在顯示詔安客語使用已經出現嚴重的傳承危機。(圖 3)



圖 3 崙背、二崙、西螺詔安客語使用情形較佳之村里分佈圖

圖片來源：本計畫繪製

5-2 詔安客家認同之現況與危機

即使是認同度高的鄉鎮，仍無法抵擋福佬化的大趨勢。從早期被周邊福佬人排擠、被冠上「拗客」的稱謂，加上工商社會的發展趨勢，被迫隱藏甚至遺忘自己的母語，進而失去對客家身份的認同，逐漸被福佬化。近年因連年舉辦客家相關節慶活動，詔安客的意識逐漸抬頭，讓若干不會使用詔安客語的個人、社團與村里也開始具有詔安客家的認同。崙背鄉在 100 年依《客家基本法》列入客家文化重點發展鄉鎮，未來應該將重點放在提升二崙鄉、西螺鎮的客家文化與語言傳承工作，讓本地的詔安客自我認同度再度提升。(圖 4)

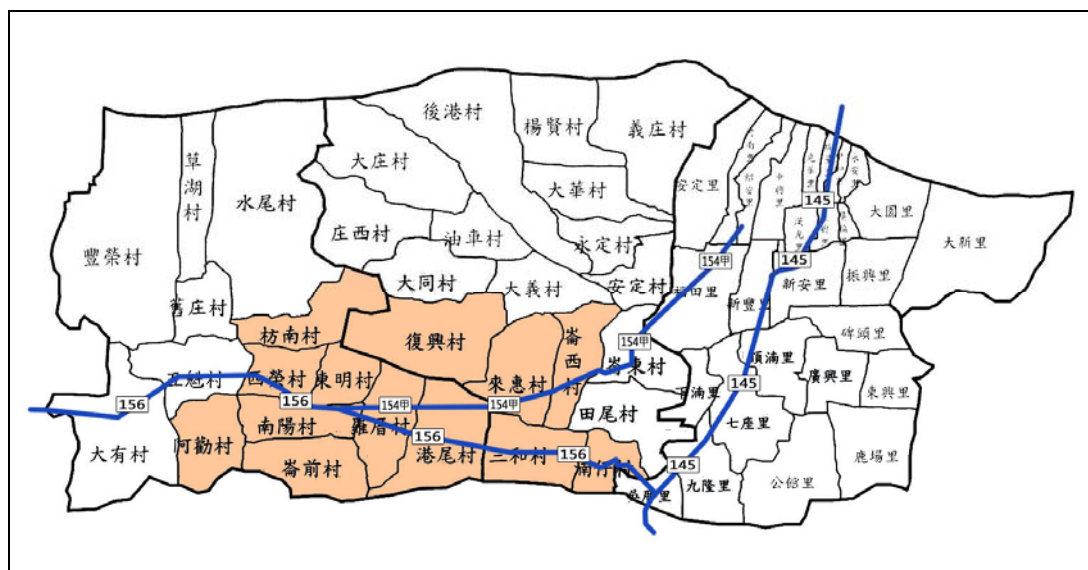


圖 4 崙背、二崙、西螺詔安客自我認同度較高之村里分佈圖

圖片來源：本計畫繪製

5-3 對行政部門之建議

本計畫建議在詔安客家人口的工作方面應著重在增加本地就業機會，減少青壯年人口外移，並加強老年人與幼童的照護，讓詔安客家血緣持續傳承。另在語言方面，建議中、小學、成立相關社團或客語學堂、鼓勵「客語家庭」之認證與獎勵等，強化民眾實質使用詔安客語為生活語言。政府應透過生活圈的調查，補足詔安客家地區生活、文教、醫療、活動設施等的完整性，使詔安客家人的生活所需不假外求，提升詔安客家自我認同。

5-4 對後續調查之建議

建議縣政府行政部門比照客委會計畫時程，每 3 年施行一次詳細調查計畫，掌握詔安客家人口數與語言使用情形。考量三鄉鎮人口數量、《個資法》的規範、加上調查項目繁多，為使計畫成果完善，建議計畫期程應可再適度延長，使調查與統計工作更加確實。近年電話詐騙犯罪猖獗，建議未來的調查優先以實地訪問方式進行，增加樣本數、充實調查內容。

結合在地人士形成固定的調查團隊，深入了解各聚落的客家人口、語言使用情形，提高調查的精確度。應有計畫地提升調查員的客語能力，對受訪者的客語使用狀況具備辨識能力，亦應加強調查員的詔安客家相關文史知識，使得調查員能精確地辨認受訪者的客家血緣，提高詔安客家血緣調查的精確度。

雲林縣詔安客語使用暨人口調查計畫

成果報告書